

sione delle tue celesti Dominazioni, custodisci per sempre e rendi incrollabile la sede dell'Armenia». Tale è il voto del Nostro cuore per voi. E affinché il Nostro desiderio sia soddisfatto, e la pace, l'amore e la grazia del Redentore vi siano abbondantemente concessi, impartiamo a voi qui presenti e all'intero diletto popolo armeno con tutta l'effusione dell'animo Nostro l'Apostolica Benedizione.



Հայ Ուխտաւորներու խումբը՝ լուսանկարուած Վսեմ. Հոգեւոր Տիրոջ հետ  
Il gruppo dei pellegrini armeni, fotografati con Sua Em. il Card. Patriarca

որպէս զի հաճի մեզի ողորմիլ և գթարով փրկել իր արարածները: Ամենակալ Տէր Աստուած մեր, փրկէ և ողորմէ մեզի»: Եւ դպիր-ներու խումբը կը պատասխանէ. «Քրիստոս... բարեխօսութեամբ երկնային զօրքերու միշտ անշարժ պահէ Հայկազնեաց Աթոռը»: Այդ է Մեր սրտի մաղթանքը ձեզի համար: Եւ որպէս զի Մեր փափաքը է կատարուի և փրկչին խաղաղութիւնը, սէրը և շնորհքը առատօրէն բաշխուի ձեզի՝ կը շնորհենք Մեր սրտի բոլոր զեղումով հոս ներ-կաներուդ և բովանդակ սիրելի հայ ժողովուրդին Առաքելական Օրհնութիւնը:

Այս աստուածաբեալ խօսքերն աւարտե-լէ վերջ բազկատարած ու աչքերը երկինք վերցուցած իր սրտի բոլոր զեղումով տը-լալ իր Առաքելական աստուածաւանդ սուրբ Օրհնութիւնը, զոր ընդունեցաւ հայ ժողովուրդը խորին հաւատքով եւ բարե-պաշտութեամբ, եւ շատերը ուրախութեան եւ յուզումի արցունքով՝ ինչպէս յայտ-նապէս տեսանք:

Նոյն պահուն նաեւ լուսանկարներ քաշ-ուեցան զանազան դիրքերով:  
Յետ ուսահամբոյրով ողջունելու երեք Արհիպատիւ բարձրաստիճան եկեղեցա-կանները, Սրբազան Պատրիարք հաճեցաւ մօ-տենալ ներկաներէն իւրաքանչիւրին, ո-

րոնք դարձեալ ծնրադիր կը համբուրէին Անոր Ս. Աջը:

Շատերուն ուղղակի հարցումներ ուղ-ղեց կամ տեղեկութիւն ուղեց Հոգ. Տի-րոջ, որ Սրբազանին կ'ընկերանար եւ յովմէն, որ Սրբազանին թարգմանը կը դառ-նար հայրական գորովով:

Այս արարողութեան աւարտին, Սրբա-զանը կը ձգէր Սրահը խանդավառ ցոյ-ցերու եւ կեցցէներու մէջ մեր կողմէն:

Խումբը իջնելով յետոյ Ս. Դամասկոսի հրապարակը՝ լուսանկարուեցաւ Վսեմ. Հոգեւոր Տիրոջ հետ որպէս յաւերժական յիշատակ այդպիսի անզուգական օրուան:

ԽՄԲ.

### Կ' Ս. Ղ. ՕԹԷ

Կ'երգէ զօղանջն հոգեթով, Կ'երգեն սրտերն ալիւն...  
Երկրէ երկինք աստղածին՝ բազկատարած կը նայի  
Մարգն ու Աստուած նորահրաշ, մեծ Խորհուրդին օրհներգու,  
Բեմին առջեւ, ուր Կ'հսկէր իտալ տխրանն արուեստի:

Երկրէ երկինք աստղածին՝ բազկատարած կը նայի  
Ծիրանեփառ Քաջանան, խոնարհ և վեհ պաշտօնեայ.  
Կը սլանայ վեր աղօթքն իր՝ երբ հաշտարար աղանի,  
Տղմաշաղախ ողորմէն՝ ուր մարգն անվերջ կը սըգայ:

Ծիրանեփառ Քաջանան, խոնարհ և վեհ պաշտօնեայ,  
Վատիկանեան բարձունքէն ձգեալ կամար լուսեղէն,  
Արարատին ժպտելով հրաւեր սիրոյ կը կարգայ:

Վատիկանեան բարձունքէն ձգեալ կամար լուսեղէն,  
Իբր ծխածան լայնարձակ վարդաշէղեղ շընորհքի,  
Կը մրմնջէ, Տէր, գրկէ ցրուած մարդիկն համօրէն:

Ա. Ն.